



# Stettiner Zeitung.

Morgen-Ausgabe.

Donnerstag, den 3. Februar 1881.

Nr. 55.

Berlin, 2. Februar. Bei der heute fort-  
gesetzten Ziehung der 4. Klasse 163. tgl. preuß.  
Klassenlotterie fielen:

1 Gewinn zu 30,000 Mk. auf Nr. 55617.  
3 Gewinne zu 15,000 Mk. auf Nr. 12002  
22436 68804.

8 Gewinne zu 6000 Mk. auf Nr. 43462  
56700 61162 68828 71436 72154 84805  
86447.

34 Gewinne zu 3000 Mk. auf Nr. 67  
7179 8276 12647 19289 24378 27412  
31525 35674 39203 49073 50016 52994  
56025 61855 65474 65799 66361 68025  
68503 68606 69798 72653 74168 74884  
75999 76950 80945 81161 85242 85367  
85795 86233 86357.

37 Gewinne zu 1500 Mk. auf Nr. 1054  
1351 2778 7471 7998 12302 17532 25992  
27414 28735 30512 40104 41889 42369  
44097 44902 46485 51172 51481 52084  
53004 53687 55091 61497 64468 66528  
70121 70357 70560 72997 73698 74770  
77542 79120 81510 94377 94464.

71 Gewinne zu 600 Mk. auf Nr. 42  
234 526 926 1325 1400 2151 3266 4046  
4422 7386 8136 8185 8572 9520 10392  
11403 12849 14465 16161 16637 17326  
20898 23668 23831 24070 24157 25038  
26840 27276 29316 30507 31038 31352  
32189 32770 33424 34883 36434 38468  
39905 40252 43332 43696 43869 44445  
46406 46538 46793 47400 47789 49226  
52220 53201 53213 53882 56091 56494  
63227 66047 67804 70969 71116 73556

## Daniel Rochat.

Schauspiel in 5 Akten von Victorien Sardou.

Sardou hat uns in seinem „Daniel Rochat“ unzweifelhaft ein höchst interessantes und spannendes Schauspiel bescheert, das aber als eine durch-  
aus unzeitgemäße fünfaktige Kontroverspredigt auf der deutschen Bühne keinen Bestand haben wird und auch nicht einmal den aufrichtigen Beifall eines Verehrers dieses großen Dramatikers er-  
ringen kann, da es in Widerspruch mit sich selbst geräth und den Hörer unbefriedigt entläßt. Wir haben es, wie wir schon früher andeuteten, im „Daniel Rochat“ mit einem Schauspiel zu thun, in dem ein bereits geschlossenes Liebesbündniß durch diametral gegenüberstehende religiöse Ueberzeugungen gewaltsam zur Trennung gebracht wird. Ist es unserer heutigen Zeit kaum noch beschieden, eine Religionsfrage untergeordneter Bedeutung — und mit einer solchen der kleinlichen Art haben wir uns hier zu beschäftigen — zu so großem Einfluß zu bringen, so würde doch, falls ein solcher Fall noch eintreten könnte, diese sicher vor der geselligen Verbindung der Liebenden zum Aus-  
trag gebracht worden sein und entweder eine Lösung des angeknüpften erotischen Verhältnisses zur Folge gehabt oder aber, und das scheint uns das Natürlichste, ein solches überhaupt nicht möglich gemacht haben. Die Liebe ist doch am Ende etwas ernster aufzufassen als sie wie hier durch eine kirchliche Formfrage zur Ursache von Ereignissen zu machen, die auf einen der beiden zu ihr in Beziehung tretenden Charaktere kompromittirend wirken und auf den anderen bis zur Erzeugung von Verachtung oder Gleichgültigkeit reagieren.

Daniel Rochat und Miß Lea Henderson haben sich auf einer Reise durch die Schweiz kennen und was noch mehr sagen will, lieben gelernt. Bleibt es da nicht wunderbar, daß ihre Ansichten über die später zu solchem Konflikt führende theo-  
logische Frage noch nicht eher erörtert worden sind? Es soll in der Schweiz zuweilen auch regnerisches Wetter herrschen und das Gebirge recht oft in dicken Nebel gehüllt sein, so daß man nicht den lieben langen Tag mit der Bewunderung von Naturschönheiten zubringen kann und dann in ge-  
fälliger Unterhaltung seine Zuflucht findet oder aber, sollte gerade diesen Touristen stets ein blauer, wolkenloser Himmel zur Strafe beschieden gewesen sein, damit sie nachher — im eigenen Heim ein um so gräßlicheres Donnerwetter überrascht? Es bleibt in jedem Falle räthselhaft, daß zwei so meinungsunterschiedliche Fanatiker nicht eher auseinander gerathen sind und Lea vor der Gottlosigkeit ihres Daniels nicht allsogleich Ekel empfunden hat! Sei-

75516 78974 80055 87197 87845 91745  
94251.

## Deutschland.

Berlin, 2. Februar. Die „Nat.-Ztg.“ schreibt:

Ueber die deutsche Politik in den Orient-Angelegenheiten, namentlich seit diesem Frühjahr, fehlt es absolut an authentischen Aufschlüssen, an deut-  
schen Quellen. Wir sind daher darauf angewie-  
sen, aus den Veröffentlichungen des Auslandes uns zu unterrichten; eine sehr ergiebige Ausbeute in dieser Richtung bietet das letzte französische Gelbbuch. Bemerkenswerth in der Leitung der deutschen Politik ist die große Reserve, die sie sich auflegt und welche ihr in jedem wichtigen Mo-  
ment den entscheidenden Einfluß wie von selbst in die Hand legt. Wir geben im Folgenden zwei Altstücke, das erst vollständig, das zweite im Auszug, die über die Stellung Deutschlands in der Schiedsgerichtsfrage Aufschluß geben.

(Nr. 148.) Der Graf von St. Ballier, Gesandter der französischen Republik in Berlin.

Herrn Bartelemy St. Hilaire, Minister der auswärtigen Angelegenheiten.

Berlin, 22. Dezember 1880.

Ich habe Ihre Depesche vom 20. empfangen, die mir Kenntniß von dem Texte der Instruktionen gab, nach denen unsere Botschafter den Unter-  
zeichneten des Berliner Vertrages Schiedsgerichts-  
vorschläge vorlegen sollen und ich habe mich bereit das deutsche auswärtige Amt davon zu benachrich-  
tigen. Der Geh. Legationsrath Herr Busch, der während einer mehrtägigen Abwesenheit des Gra-  
fen Limburg-Sturum mit der Versetzung des aus-  
wärtigen Amtes betraut ist, erklärt mir, daß der

denn nun aber wie ihm wolle, im Stücke Sar-  
dou's kennt keiner von Beiden die Achillesferse des anderen, ja Daniel wird in der Ansicht, eine Meinungstheilerin in Lea gefunden zu haben, noch bestärkt, da diese seine gelegentlich einer Voltaire-  
feier in Jerny gebaltene Jubelrede stürmisch be-  
klatscht und seine Freiheitsworte in ihrem Herzen ein so lautes Echo finden, daß sie ihm sogleich ihre Hand zum Eheband reicht. Ja eine zweite Liebe, in der der berühmte Volkserfinder und Staats-  
mann gegen das Theatralische der Kirchengebräuche donnert, findet bei Lea vollen Anklang und volles Verständniß. Um zu den Kammerverhandlungen rechtzeitig nach Paris zu kommen, beschleunigt Rochat die Eheschließung und läßt mit Lea's Ein-  
verständnis die bürgerliche Trauung und zwar vor unseren Augen vollziehen. Diesen Akt schildert uns Sardou etwas mehr als förmlich, ja gewisser-  
maßen verlebend, natürlich nur, um die Bedeu-  
tungslosigkeit desselben in Lea's Augen noch wach-  
sen zu lassen. So spielen die Trauzeugen mit der Schärpe des Standesbeamten und treiben wäh-  
rend der Trauung auch noch sonstige Ausrüch-  
sen, die ein deutsches Gemüth unangenehm berühren müssen. Jetzt erst — nach den beiden ersten Akten — tre-  
ten wir in die eigentliche Handlung, ihre Motive und ihren Konflikt. Denn kaum ist die Civilehe geschlossen, da tritt zur Ueberraschung Daniel Rochat's der reverendus dominus Clar ins Zim-  
mer, um auf Lea's ausdrücklichen Wunsch die Ehe kirchlich einzusiegeln. Diese Möglichkeit hat Rochat als eingesezierter Atheist für ausgeschlossen ge-  
halten, zumal Lea kurz zuvor seiner Bekämpfung aller Kirchengebräuche Beifall geollt hatte. Es stellt sich nun heraus, daß sie diese Formenverpöthung billigt soweit sie sich auf — die katholische, aber nicht auf die anglikanische Kirche beziehen, zu der sie sich bekennt und deren Gebräuche und Ceremo-  
niellen ihr heilig und unantastbar sind. Der Kon-  
flikt ist da. Daniel weigert sich die Kirche zu betreten, worauf Lea erklärt, sein Haus mit keinem Fuße zu berühren. Formell verheirathet, betrachtet sich Lea vor ihrem Gewissen als noch nicht ehlich verbunden. Wir treten in den dritten Akt, der eine ausgezeichnete Leistung Sardou's und der Höhepunkt des Dramas ist, nach ihm verliert das Stück jeden sittlichen Werth. Rochat besitzt zwei Freunde, Dr. Bidache, der seine Ansichten in ver-  
schärftester Weise theilt oder vielmehr, wie Bidache erklärt, dem Rochat erst seine Meinung und seine Popularität zu verdanken hat, und Wilhelm Far-  
gis, der auf Lea's Seite steht. Beide repräsentiren die Scylla und Charybdis. Zwischen ihnen und ihrem Drängen weiß sich Rochat kaum zu bewegen. Doch er bleibt standhaft und erklärt

Bestand des Berliner Cabinets uns gesichert sei und daß er nicht an der guten Aufnahme zweifle, welcher unsere Eröffnung bei den europäischen Ka-  
bineten begegnen werde; ihre Zustimmung scheint ihm gesichert, aber seine Erfahrungen in den orien-  
talischen Angelegenheiten und seine genaue Kennt-  
niß der Ideen des Sultans und seiner Minister ließen ihn fürchten, daß wir weder von der Pforte noch von Griechenland die vorgängige formelle Verpflichtung zur Unterwerfung erhalten würden, die für das Schiedsgericht erforderlich ist. Er fürchtete die Vorhalte von Seiten der beiden interessir-  
ten Staaten, da die Türkei im Voraus stipuliren wolle, daß sie gewisse bestimmte Punkte nicht auf-  
geben werde, Griechenland aber den Anspruch er-  
hebt, Alles zu erhalten, was ihm die Berliner Konferenz zugesprochen hat.

Der Graf von Hagfeldt, der diesen Morgen von Friedrichsruhe zurückgekommen ist, wohin er sich direkt von Konstantinopel kommend zum Be-  
suche des Fürsten Reichskanzlers begeben hatte, zeigt kein größeres Vertrauen in das Gelingen des Schiedsgerichts als Herr Busch; er ist über-  
zeugt, daß es von der Pforte und Griechenland nur unter Bedingungen acceptirt werden wird, die unmöglich zugelassen werden können und das Pro-  
jekt undurchführbar machen. Aber selbst in der Annahme des Fehlschlages, den er voraussetzt, be-  
günstigt er uns um nichts weniger wegen die-  
ses Versuches; er betrachtet ihn als einen glücklichen Gedanken, der sich zeitgemäß präsentirt, um das Kon-  
zert der Mächte aufrecht zu erhalten, die Fragen auf dem Boden diplomatischer Verhandlungen zurückzuführen, den Weg verhältnißlichen Anstrengungen, vermittelnden Vorschlägen zu öffnen und die Eröffnung von

seinem Freunde Bidache, der stets die öffentliche Meinung ins Treffen führt: „Hier handelt es sich nicht darum, der öffentlichen Meinung ein Opfer zu bringen. Mich bestimmt nur die eigene Mei-  
nung und mein Gewissen. Ich lasse mich nicht in der Kirche trauen, weil einer meiner Lebens-  
grundsätze lautet: „Keinerlei priesterliche Ein-  
mischung bei der Geburt, in der Ehe, beim Ster-  
ben.“ Das ist klar und einfach, Ihr braucht nach keinen anderen Beweggründen zu suchen.“ — Fargis steht in einem Nachgeben keine Sünde und hält die Möglichkeit eines toleranten Zugestän-  
nisses aufrecht. Aber hiergegen sträubt sich Rochat und theilt ihm folgende, in Berlin von der Censur gestrichene und bei der hiesigen Aufführung ebenfalls fortgelassene Antwort: „Zugeständnisse solcher Art bieten der Kirche nur eine willkommene Handhabe. An unseren Müttern, unseren Wei-  
bern hält sie uns fest, und es ist hohe Zeit, end-  
lich entschieden und rücksichtslos mit ihr zu brechen.“ Und wie verhält sich Lea dieser Stel-  
lung ihres — Gatten gegenüber? Sie versichert ihn ihrer inbrünstigsten Liebe, beharrt aber auf der kirchlichen Trauung. Die glänzendsten Pourpar-  
lers werden von beiden Seiten gleich nutzlos ge-  
halten und es bleibt klar, daß eine Vereinigung so seltsamer Gegensätze unmöglich ist. Als einzig wirksamer Weg, über die Glaubensdifferenzen hin-  
wegzuhelfen, wird von Bidache etwas derb und ungenirt „die naturalistische Trauung“ bezeichnet. Rochat folgt demselben und erzwingt sich in der Nacht eine heimliche Zusammenkunft mit Lea. Diese, anfangs empört über seine Kühnheit, wie-  
derholt erst, sich nicht als seine Frau betrachten zu können, ruft schließlich aber in ihm alle Sinnlich-  
keit wach, um ihm im Taumel der zu erwartenden Genüsse das Versprechen der priesterlichen Einse-  
gung ihrer Ehe abnehmen zu können. Rochat läßt sich so weit fortreißen, dasselbe zu geben unter der Bedingung, daß nur er und sie heimlich zur Kirche gehen und sie ihm schwören müsse, nichts davon an irgend wen zu verrathen. Da-  
mit bricht der Charakter Rochat's und das ganze Stück entzwei. Selbst Lea verachtet jetzt, wo er im Rausch der Liebe nicht Rücksicht auf seine Mei-  
nung, sondern nur auf seine Popularität nimmt, den Spiegelschreiber, der sich nur als ein Charlatan der Aufklärung entpuppt, und wir sehen Daniel Rochat im 5. Akt als einen Bittenden vor Lea, der jetzt bereit ist, vor aller Welt die Kirche zu betreten. Doch zu spät, Lea verschmäht seine Liebe und die Ehe wird wieder getrennt, die anfänglich so glücklichen Liebenden werden von einander geschieden. Mit diesem Umschlag im vierten und fünften Akt hat das ganze Stück seinen Werth verloren und man

Feindseligkeiten, wenn nicht zu verhindern, doch hinauszuschieben. Uebrigens wird, wenn das Schiedsgericht nicht glückt, die diplomatische Ver-  
handlung, zu welcher es Anlaß gegeben, fortauern und gestatten können, nach anderen Mitteln der Verständigung zu suchen, die sicher weniger ent-  
scheidend und befriedigend, aber leichter durchzu-  
führen sein werden, da sie nicht in demselben Grade den Charakter einer Lösung ohne Verletzung an sich tragen. Seine letzten Unterhaltungen mit dem Sultan und den türkischen Ministern bringen ihn auf den Gedanken, daß eine freundschaftliche und vertrauliche Vermittelung durch die nichtinter-  
essirten Mächte, namentlich Frankreich und Deutsch-  
land, von dem Sultan beträchtlich höhere Kon-  
zeSSIONen erlangen könnte, als sie in dem Anerbie-  
ten der Note vom 3. Oktober niedergelegt sind. Vielleicht könnte man auf diese Weise zu einem billigen Einverständnis kommen, das ohne Zweifel nicht vollständig den griechischen Ansprüchen genug thun würde, aber doch hinreichen könnte, einen vorläufigen Modus vivendi herzustellen, der ge-  
statten würde, Zeit zu gewinnen und nach und nach durch vernünftige Mittel zu der Zukunfts-  
lösung zu gelangen, welche die Konferenz ange-  
geben hat.

Unter allen Umständen und was auch der Ausgang unseres Unternehmens sein wird, so kann es nach der Ansicht des deutschen Botschafters zu Konstantinopel das glückliche Ergebnis haben, die Gefahr eines Konfliktes zu vertagen oder zu ent-  
fernen, es wird den Wunsch der Mächte bezeugen, den Frieden zu wahren und darf als eine groß-  
herzige und ehrenvolle Anstrengung bezeichnet werden. Saint-Ballier.

bedauert unwillkürlich, daß Sardou sich habe zu einem solchen hinreißen lassen können, da dasselbe so prächtige Details, humor- und geistvolle Epi-  
soden und Dialoge enthält. Der Nebenhandlungen, wie z. B. Tante Bawers einem Jedem bunte Tra-  
tätchen in die Taschen und Hufstücker steckt, wie Miß Esther Henderson zu ihrem Liebsten, Casimir Fargis kommt, können und wollen wir hier nicht gedenken.

Beenden wir uns jetzt zur Besprechung der Darstellung, so wollen wir vorerst der äußeren Physiognomie des Hauses einige Worte widmen. Troßdem eins der ersten und ausgezeichnetsten Mit-  
glieder unseres Theaters sein Benefiz feierte und eine Sardou'sche interessante Novität zum ersten Male in Szene ging, war das Haus nur recht mäßig besetzt und können wir die einzige Erklä-  
rung dieser Erscheinung nur in dem Umstand er-  
blicken, daß die Abonnementsbilletts außer Gültigkeit gesetzt waren. Wir wissen aus der Erfahrung, daß dann stets auf leere Häuser zu rechnen ist und möchten im Interesse der ferneren Benefizianten wohl dafür plaidiren, daß auch an solchen Tagen die Abonnementsbilletts in Zahlung genommen wer-  
den. Die Darstellung war im Ganzen recht ge-  
lungen. Herr Kreuzkamp, der Benefiziant, hat unsere Erwartungen bei Weitem übertroffen. Sein sonores volles Organ kam seiner Rolle vor-  
trefflich zu Statten, da auf die Wirkung des Wortes beim Rochat alles ankommt. Die volle männliche Stimme und die geistige Ueberlegenheit traten in dominirender Weise zu Tage. Man glaubte ihm. Auf gleicher Höhe hielt sich Fel. F e i s t e l als Lea. Es war eine treffliche Leistung, die wieder einen glänzenden Beweis ihrer schau-  
spielerischen Befähigung lieferte. Als dritte im Bunde nennen wir Frau F r e n z e l, die den Charakter der Miß Fawers ganz ausgezeichnet individualisirt hatte. Fel. G ö t t e entwickelte als Esther erst im letzten Akte ihre lebenswürdige Ur-  
sprünglichkeit, während ihre Halbvetät in den ersten vier von einer eigenthümlich langweiligen Mono-  
tonie beherrscht wurde. Herr S c h r ö d e r bemühte sich dagegen einer erfreulichen Bonhomie. Die Inszenirung ließ nicht viel zu wünschen übrig, nur fanden wir es merkwürdig, daß zum Schluß des ersten Aktes statt der vorgeschriebenen Marschall-  
das „Heil Dir im Siegerkranz“ erscholl. Das klingt doch wirklich etwas zu lächerlich! Der Erfolg des Stückes war nach dem dritten Akt ein stürmischer, wogegen die ersten und letzten Akte das Publikum ziemlich ruhig ließen. Etwasige Wiederholungen können wir dem Besuch unserer Leser wohl empfehlen.

H. v. R.



(Nr. 163.) Herr Barthelémy St. Hilaire, Minister der auswärtigen Angelegenheiten, an den Grafen v. St. Vallier, Gesandten der französischen Republik zu Berlin.

Paris, 31. Dezember 1880.

Ich habe mit Befriedigung aus Ihren Depeschen über die Frage des Schiedsgerichts entnommen, daß Sie meinen Gedanken vollständig verstanden und wiedergegeben haben und daß Ihre Unterhaltungen mit dem Grafen Limburg-Stürum und mit Herrn Busch den Erfolg hatten, die letzten Befürchtungen zu zerstreuen, die in dem Geiste der deutschen Regierung zurückgeblieben waren. Die Erläuterungen, die ich Ihnen gegeben habe und die Sie dem interimistischen Leiter des auswärtigen Amtes in Berlin übermittelt haben, konnten keinen Zweifel über das Ziel lassen, das wir uns vorgesetzt hatten. Dieses Ziel war niemals, die Orientfrage wieder zu eröffnen, um mit einer schärfer accentuirten Politik hineinzutreten und in unserm Gefolge eine oder mehrere europäische Mächte hineinzuziehen, noch weniger diese Mächte weiter zu engagiren als sie gehen wollten und sie zum Gebrauch von Zwangsmitteln zu bringen. Ich wage zu sagen, daß der Gedanke des Schiedsgerichts uns durch ganz verschiedene ja entgegengesetzte Gesichtspunkte eingegeben worden ist — Ich rechne speziell auf die energische Unterstützung des Kabinetts von Berlin, mit dem wir in dieser Frage stets im Einverständniß gehandelt haben und dessen Beistand zum gemeinschaftlichen Erfolg so nützlich sein würde.

Barthelémy St. Hilaire.

Nach der im kaiserl. statistischen Amt aufgestellten Uebersicht über die Ergebnisse der Rübenzucker-Fabrikation in dem Betriebsjahre 1880—81 bestanden 333 Rübenzucker-Fabriken (in Preußen 256, in der Provinz Sachsen 140). Diese hatten 33,137,398 Kg. Rüben in Bearbeitung und gewannen 3,983,717 Kg. Zuckermasse.

Die deutsche Auswanderung nach überseeischen Ländern aus deutschen Häfen und aus Antwerpen im Jahre 1880 betrug 106,191 Personen, darunter 63,778 männliche. Von diesen gingen allein nach den Vereinigten Staaten von Nordamerika 103,116 Personen, nach Britisch-Nordamerika 222, nach Brasilien 2119 u. s. w. Ueber Bremen wanderten aus 51,128, über Hamburg 42,787, aus Stettin 552, aus Antwerpen 11,224. Im Jahre 1879 hatte die Zahl der Auswanderer nur 33,237 betragen.

#### Ausland.

Petersburg, 2. Februar. Ueber die Erstürmung von Geotsepe am 24. Januar er. liegt folgender offizieller Bericht des Generals Skobelev vor: Die erste Sturmkolonne unter dem Kommando des Obersten Kuropatkin bestand aus 5 Kompagnien und einem Bataillon Infanterie, sowie einer halben Kompagnie Sapeure, einem Kommando Volontäre, einer Kofaken-Sotnie zu Fuß, 2 Pelotonen Gebirgsartillerie, 2 Seefartätsche, 2 Raketenstellungen und einem Heliograph. Die zweite Sturmkolonne unter Oberst Kofeloff umfaßte zwei Bataillone Infanterie, ein Peloton Sapeure, ein Kommando Marinevolontäre, ein Artilleriepeloton, eine Seefartätsche, 2 Raketenstellungen und einen Heliograph. Die dritte Sturmkolonne unter Oberstleutnant Gaidaroff bestand aus einem Bataillon Infanterie, einem Kommando Volontäre, einem

Peloton Sapeure, einem Peloton Artillerie, einer Seefartätsche, 5 Raketenstellungen und einer halben Kofaken-Sotnie. Die vierte Sturmkolonne, welche in Reserve blieb, wurde gebildet aus 21 Kompagnien, darunter 3 Kompagnien Fußdragoner und Fuß-Kofaken und 24 Geschütze. Die Kolonne Gaidaroff's griff um 7 Uhr Morgens die vordere feindliche Befestigung auf der südlichen Front an; gleichzeitig begannen 36 Geschütze das Feuer, um für die Kolonne Kofeloff's eine Bresche zu legen, welche schon am 8. Januar vorbereitet war und durch die Explosion einer in das Fundament der Mauer durch unsere Volontäre in der Nacht auf den 12. Januar auf der südlichen Front eingelegten Dynamitpörölin-Mine vollendet wurde. Um 11 Uhr 20 Minuten erstürmte Gaidaroff die feindliche Befestigung, setzte sich dort fest und besetzte sich in derselben, um dieselbe Zeit wurde unter den Wällen auf der Ostfront eine Mine von 125 Pud Pulver gesprengt, welche mehrere hundert Tefingen verschnitt. Die Explosion der Mine war das Signal für die Kolonnen Kuropatkin's und Kofeloff's zum Beginn der Attacke. Beide Explosionspunkte wurden nach 10 Minuten besetzt. Es begann ein blutiges Handgemenge. Der Feind hielt sich hartnäckig auf den Mauern, der Kampf auf dem Walle dauerte gegen eine Stunde; von den Reservisten wurden 2 Bataillone und 4 Kompagnien Infanterie vorgezogen. Das Samursche Bataillon erstürmte mittelst Leitern den unzerstörten Theil der feindlichen Mauer zwischen den beiden in Folge der Explosion eingestürzten Stellen. Alle Verteidiger auf den Festungswällen wurden nach verweigerter Widerstande niedergemacht. Um 11 1/2 Uhr Nachmittags erkletterte die Kolonne Gaidaroff's mittelst der Leitern den südwestlichen Theil der Mauer. Der Kampf begann im Innern der Festung. Um 2 Uhr Nachmittags wurde die, die ganze Festung beherrschende Hügelreoute Dengil-tepe besetzt und wurden wir vollständige Herrscher der Festung. Der Feind flüchtete, ließ das Lager, sowie seine Habe und seine Familien zurück. Zur Verfolgung der Geflüchten rückten eine Division Dragoner, vier Sotnien Kofaken, sechs Kompagnien Infanterie, vier weittragende Geschütze und ein reitendes Gebirgspeloton vor. Der Feind wurde auf eine Straße von 15 Werst verfolgt und niedergemacht. Außer in den Gräben, welche mit Leichen überfüllt waren und den während der Verfolgung durch die Kavallerie niedergemetelten, wurden im Innern der Festung über 4000 Leichen des Feindes aufgefunden. Die Verluste des Feindes sind, nach den frischen Gräbern zu urtheilen und nach den eingezogenen Erkundigungen während der drei Ausfälle sehr bedeutend gewesen. Wir erbeuteten eine große Anzahl Gewehre, darunter unsere Verdamminten, viele Geschütze, Munitionsvorräthe, mehrere Fahnen, eine bedeutende Anzahl Kibitten, Vorräthe an Mehl und Fourage. Viertaufend Familien, darunter drei Zinnsfamilien, wurden gefangen, außerdem ca. 700 Perser. Unser Verlust in allen Kämpfen vom 1. Januar bis 24. Januar betrug: todt 16 Offiziere 267 Soldaten, verwundet 42 Offiziere 647 Soldaten, kontusionirt 13 Offiziere 123 Soldaten, 143 todt und 121 ver wundete Pferde.

#### Provinzielles.

Stettin, 3. Februar. Der 28 Jahre alte

Hausfrer Louis Edel aus Neustettin hat vor ca. 4 Wochen die Gölliner Gegend mit Wollwaaren be- reist und ist nicht wieder in seine Heimath zurück- gelehrt, so daß anzunehmen ist, demselben sei ein Unglück zugefallen. Die nach dem Verbleib des Vermissten angestellten Nachforschungen blieben bis- her resultatlos. Wer über denselben Auskunft zu geben vermag, wird ersucht, solche der Frau Hen- riette Edel in Neustettin zukommen zu lassen.

Schwurgericht vom 2. Febr.

Anklage wegen versuchter Brandstiftung gegen den Schuhmacher Alb. Jul. Karl Rogge aus Bood, bereits vorbestraft wegen Hausfriedensbruchs und einfachen und schweren Diebstahls mit Ge- fängniß und Zuchthaus.

Am 22. Sept. v. J., Abends gegen 8 Uhr, brach in dem in Bood zwischen dem Nothen- Klempenoweg und Blöwener Wege belegenen Wohn- gebäude des Eigenthümers und Webermeisters Gust. Moll Feuer aus, durch welches dasselbe vollständig eingeäschert wurde. Das Wohngebäude war mit 900 Mark, ein 7 Schritte davon entferntes Stall- gebäude mit 300 M. bei der Altpommerschen Feuer- Sozietät, die Mobilien mit 1500 M. bei der Baseler Versicherungsgesellschaft versichert. Der Eigenthümer Moll befand sich damals in sehr mißlicher Vermögenslage, in Folge deren auch am 7. Okt. v. J. das Grundstück Schulden halber zur Subhastation gestellt wurde. Der Verdacht, das Feuer vorfälschlich angelegt zu haben, lenkte sich auf den Eigenthümer Moll und den Schuh- macher Rogge und wurde gegen Beide die Unter- suchung eingeleitet; dieselbe ergab jedoch nicht genügende Belastungsmomente, dagegen wurden dabei Aussagen gemacht, welche den Rogge sehr verdächtig machten, an dem Abend des Brandes den Versuch gemacht zu haben, das oben erwähnte Stallgebäude in Brand zu stecken, denn es wurde bekundet, daß er, nachdem das Wohngebäude niedergebrannt sei, zu Moll gelaufen habe: „Sieh, Gustav, jetzt steht der alte Stall noch, wenn ich nun eine Zündnadel hätte!“ und zwei Zeugen behaupteten, den R. in dem Stallgebäude gesehen zu haben, als er bemüht war, eine Partie Kohlen anzufachen, um das Heu anzuzünden. Er stand nun deshalb wegen versuchter Brandstiftung unter Anklage. Bei seiner Vernehmung wollte er von dem ganzen Abend nichts mehr wissen, da er sich an demselben in völliger Trunkenheit befand. Die Geschworenen konnten durch die Beweisaufnahme nicht von der Schuld des Angeklagten überzeugt werden und gaben ihr Verdict auf Nichtschuldig ab. Es erfolgte demgemäß die Freisprechung.

In der Nacht vom Sonnabend zum Sonntag war, wie unser Züllschower Korrespondent bereits berichtet, in der Wohnung des Schmied Trautmann im Templin'schen Hause in Züllchow, Kirchstraße Nr. 6, Feuer ausgebrochen und stie- ßen sofort alle Umstände darauf schließen, daß vorfälschliche Brandstiftung vorlag. Die sofort ein- geleitete Untersuchung hat denn auch gegen den Schmied Trautmann und dessen Ehefrau so belastende Momente zu Tage gefördert, daß Beide bereits am Montag Morgen in das hiesige Ge- fängniß zur Untersuchungshaft eingeliefert und ihre Kinder in Züllchow anderweitig in Pflege gegeben sind. Bereits am Sonnabend hatte T. eine an- dere Wohnung gemiethet und am Abend hatte nicht nur Mann und Frau je eine Flasche Petro-

leum geholt, sondern auch noch eine dritte Flasche durch eine Nachbarin herbeischaffen lassen. Die Beschäftigung der Brandstätte ergab denn auch, daß mit dem Petroleum nicht gespart worden war, denn nicht nur Wände waren damit besprengt, es war auch ein kleiner Bottich mit Petroleum auf- gestellt und ausgebrannt. Ferner wurde am Mon- tag der Tischlermeister Blankheit und dessen Sohn aus Böllig gleichfalls unter dem dringenden Verdacht der Brandstiftung in Haft genommen. Dieselben hatten in dem Hause des Bottichermes- ters Koplin in Böllig, Stettinerstraße, eine Woh- nung inne. Am Montag Morgen brach darin Feuer aus, welches zwar bald gelöscht wurde, doch fand man unter dem Bette einen Haufen in Brand gesteckter Hobelspäne, auch deuten andere Zeichen auf eine Brandstiftung.

#### Vermischtes.

Ueber den Fall Ziegler wird aus Kassel folgendes mitgetheilt: „Gestern und heute ver- handelte die hiesige Strafkammer die seit Monaten besprochene sensationelle Anklage gegen den Strafanstaltsdirektor Feodor von Ziegler dahier wegen des Verbrechens der fortgesetzten Vornahme unzüchtiger Handlungen mit weiblichen Gefangenen. Der Angeklagte hatte f. Z. eine Wärterin, welche diese Thatfachen öffentlich behauptete, wegen Ver- leumdung prozeßiren lassen; das gegen dieselbe seitens der Kasseler Strafkammer ergangene verur- theilende Erkenntniß wurde indessen vom Reichs- gerichte kassirt, und die Strafkammer zu Marburg, vor welche letzteres die Sache verwies, erkannte auf Freisprechung, da der Beweis der Wahrheit als erbracht angesehen wurde. Jetzt erfolgte die Ver- haftung und Prozeßirung Ziegler's, der seine Un- schuld behauptete. — Ziegler ist, wie bereits ge- meldet, freigesprochen worden.

#### Telegraphische Depeschen.

Lin, 2. Februar. Die hiesige Statthalterei hat die Bildung eines oberösterreichischen Bauern- vereins auf Grund der vorgelegten Statuten als gesetzwidrig und staatsgefährlich verboten.

Pest, 1. Februar. Die ungarische und die kroatische Regnikolar-Deputation haben in einer gemeinsamen Schlusssitzung die Fassung des Geset- entwurfs über die von ihnen getroffenen bekannten Vereinbarungen festgestellt.

Rom, 1. Februar. Ein Telegramm der „Italie“ aus Kairo meldet, ein Garderegiment des Khedive habe wegen der Gefangenensetzung seines Obersten, Ali Behmi, revoltirt, mehrere Personen seien verwundet, in Kairo herrsche große Auf- regung.

London, 2. Februar. Dem Reuterschen Bureau wird aus Kairo von gestern gemeldet: Zwei Regimenter, welche mit einer Anordnung des Kriegsministers unzufrieden waren, rotteten sich meuterisch zusammen; der Kriegsminister hat, um die öffentliche Ordnung nicht zu gefährden, seine Entlassung gegeben, der Khedive hat dieselbe an- genommen, die Ruhe ist jetzt wiederhergestellt.

Washington, 1. Februar. Durch ein von den Samoa-Inseln in San Francisco angekommen- ses Schiff wird die Nachricht von dem am 8. November v. J. erfolgten Tode des Königs Ma- lietua mit dem Hinzufügen bestätigt, daß das Land, mit Ausnahme der vom amerikanischen, deutschen und englischen Konsul verwalteten Gebietstheile, sich in voller Anarchie befinde.

## Die Erbin der Waise von Lowood.

Nach dem Englischen

der

Lady Georgina Fairfax.

25)

30. Kapitel.

### „Freunde in der Noth.“

Das war zu viel des Glückes! Keines Wortes mächtig, brach Olivia in einen Strom von Thrä- nen aus, ihr Herz schlug gewaltsam und ihr ganzer Körper erbebte.

Margarethe bereute es fast, sich ihr so plötzlich zu erkennen gegeben zu haben, als sie sah, welchen Eindruck es auf die durch Kummer und Entbeh- rungen geschwächten Nerven Olivias hervorbrachte. Sie legte den Finger auf die zitternden Lippen des jungen Mädchens, die vergebens versuchte, Worte der Frage und des Erstaunens hervorzu- sammeln.

„Still, sprechen Sie jetzt nicht. Warten Sie einen Augenblick,“ sagte sie und ging rasch in das Nebenzimmer, aus welchem sie gleich darauf wieder zurückkam, eine Schale mit köstlicher, warmer Suppe in der Hand haltend.

Mit unsäglichem Begierde labte sich Olivia an dem lang entbehrten Genuße einer kräftigen, wärmenden Speise. Mrs. Beale saß auf dem Rande des Bettes, die Schale haltend, und sah ihr mit inuiger Befriedigung zu.

„Armes Kind,“ murmelte sie vor sich hin. „Ich bin wahrlich nicht zu früh gekommen! Ich glaube, diese Glenden haben Sie hungern lassen! So, essen Sie Alles auf, bis auf den letzten Tropfen. Eher erlaube ich Ihnen nicht, zu reden.“

Olivia, die wirklich halb verhungert war, ge- horchte ihr nur zu gern, und als sie sich an der kräftigen Brühe erfrischt und gestärkt hatte, wandte sie sich mit der Frage an Mrs. Beale:

„Jetzt aber sagen Sie mir, um Gotteswillen, wie kamen Sie hierher, und auf welche Weise ist Ihnen mein Schicksal bekannt geworden?“

„Etwa vor sechs Wochen,“ begann diese,

nachdem sie Olivia wieder in ihre Decken ein- gehüllt, „bekam ich einen Brief von meinem Freunde George Vickers, wie ich ihn immer nannte, dessen wahrer Name, wie ich jetzt erfahren, Gerald Vane ist —“

„Geschrieben an Bord des Schiffes, auf dem Wege nach Jamaika?“ unterbrach sie Olivia.

„Nein, durchaus nicht. Geschrieben von London aus, wo er eine Parterwohnung in Viktoria Street inne hat.“

„Wie?“ rief Olivia, im Bette aufstehend aus.

„Er ist nicht in Jamaika!“

„Meine liebe Miß Olivia, regen Sie sich nicht unnützlich auf, ich kann Ihnen sonst nichts mehr erzählen! So, das ist recht — legen Sie sich nieder, und versuchen Sie, ruhig zu bleiben. Sie fragen, ob er nach Jamaika gegangen? Nein, er ist in England geblieben.“

„Aber weshalb? Er hat sich doch nicht aber- mals mit seinem Vater überworfen?“

„Nein, nein, durchaus nicht. Jetzt hören Sie mich ruhig an. Er sagte mir in diesem Briefe, daß sich etwas Schreckliches ereignet habe, daß Sie, mit der er sich verlobt habe, plötzlich verschwunden, von Ihrem Onkel und Vormund für wahnsinnig erklärt und in eine Privatanstalt gebracht worden seien, daß aber Ihre Verwandten sich wei- gerten, die Anstalt zu nennen. Mr. Vane war jedoch so fest überzeugt, daß man eine gewissenlose Schurkerei gegen Sie verübte, daß er seinen Vater bewog, ihm zu gestatten, die vorgehabte Reise auf- zugeben und hier zu bleiben, um der Sache auf den Grund zu kommen.“

„Sir Henry konnte ihm ein so billiges Ver- langen nicht abschlagen, um so mehr, da auch seine Tochter ihn dabei mit ihren Bitten unterstützte. Er gab seine Einwilligung. Ein Agent war bald gefunden, der an Stelle seines Sohnes mit der Regelung der Geschäfte in Jamaika betraut wurde und dieser blieb in England. Sir Henry und Edith begaben sich nach Italien, wie es vorher beschlossen war, und Gerald blieb in London, um seine Forschungen nach Ihnen anzustellen. Leider gerieth er Anfangs in die Hände berufsmäßiger Detektives, welche einfach sein Gold in die Tasche steckten und ihn von einer Irrenanstalt Englands in die andere schickten.“

„Endlich beschloß er, sich nur auf seinen eigenen Scharfsinn zu verlassen. Er erinnerte sich der we- nigen treuen Freunde, die er besaß und auf deren Hilfe er rechnen konnte, und ich bin stolz darauf, daß ich die Erste war, an die er sogleich schrieb. Natürlich war ich sofort zu jedem Dienste bereit, den er von mir verlangen würde. Gleich nach Empfang seines Briefes reiste ich nach London, wo wir mit einander Rath hielten. Ich war der An- sicht, daß es am gerathensten sei, nicht in das Blaue hinein ganz England abzusuchen, sondern sorgfältig und genau die Handlungen Ihres Oheims und Ihrer Tante zu überwachen, um den Faden zu finden, der zur Entdeckung Ihres Aufenthalts füh- ren müßte.“

Um dieses zu können, mußten wir uns der Hilfe einer Person vergewissern, die ruhig beob- achten konnte, ohne Verdacht zu erregen. Unsere Wahl fiel auf Polly Goodman, die Ihnen auf- richtig ergeben ist. Sie ging mit der größten Be- reitwilligkeit auf unsere Pläne ein. Wir machten es ihr zur Pflicht, jede Gelegenheit wahrzunehmen, die sich ihr bot, nach Lowood-Lodge hinüber zu gehen, und zu beobachten, was dort vorginge. Sie sollte sich mit den neuen Diensthofen befreundeten, dieselben über ihre Herrschaft ausforschen und genau auf jede auffallende oder verdächtige Einzelheit in ihrem Betragen achten. Vor Allem aber sollte sie Mr. Vane regelmäßig und eingehend über Alles, was sie bei ihren Besuchen sehen und hören würde, Bericht erstatten.

„Bald hatte Polly zwei wichtige Thatfachen er- fahren; erstens, daß seit der Ankunft der neuen Diensthofen Mr. und Mrs. Porter nie auf län- gere Zeit das Haus verließen, und wenn einer von ihnen ausgehe, der Andere stets zu Hause bleibe. Zweitens hatte sie entdeckt, daß eine Wärterin im Hause sei, angeblich zur Pflege einer kranken Dame, der Schwester Mr. Porters, welche an der Schwind- sucht leide und in einem der oberen Zimmer des Hauses liege, wo sie gepflegt werde, da sie zu schwach sei, um in ein anderes gebracht zu werden. Da wir früher nie etwas von dieser Schwester ge- hört hatten, war dies ein sehr verdächtiger Umstand, der bestimmt auf die Möglichkeit hinwies, daß Sie es seien, die dort eingeschlossen und um deretwil- len die sogenannte Krankenwärterin angenommen

war. Es konnte jedoch nicht eher etwas unter- nommen werden, ehe wir nichts Bestimmtes er- fahren hätten. Wir trieben Polly durch Geschenke und Bitten zu erhöhter Wachsamkeit an und warteten.

„Endlich schrieb sie uns, daß die Zeit heran- nahe, wo die Goldschadpflanzungen geholt zu werden pflegten und daß der Gärtner ihr gesagt habe, daß dieselben in einer Woche zum Umpflanzen zeitig wären. Polly, welche den Werth einer solchen Gelegenheit sogleich erkannte, bat ihren Vater des- halb um Erlaubniß, selbst hierher zu gehen und die Pflanzen ausheben zu dürfen. Ich glaubte, es ist unnötig, Ihnen zu sagen, Miß Rochester, was sie an einem Faden, von einem der oberen Fenster herabhängend, über dem Blumenbeete neben der Hinterthür fand.“

„Und ich glaubte, alle meine Arbeit sei umsonst gewesen!“ rief Olivia aus.

„Polly schickte das kleine, wie wir vermuteten, mit Ihrem Blut betrigelte Blatt Papier mit der Nachtpost nach London, wo Mr. Vane es am folgenden Morgen erhielt. Er trägt es jetzt sorg- fältig gefaltet auf seinem Herzen und hat geschwo- ren, Sie zu retten oder bei dem Versuch unter- zugehen.“

„Bald nachher schrieb uns Polly, daß der Wär- terin der kranken Dame gekündigt worden sei und daß man eine andere an ihrer Stelle suche, und einige Tage später stand in den meisten Haupt- zeitungen folgendes Inserat:

„Gefucht: — Eine Krankenwärterin für eine schwindsüchtige Dame, die Anfallen von Irrsinn unterworfen ist; muß kräftigen Kör- pers, energisch sein und Erfahrung besitzen; hoher Lohn. Briefe unter der Adresse P. postlagernd Billborough.“

„Nehr brachten wir nicht, um unserer Sache sicher zu sein. Wir verloren keine Zeit. Ich mel- dete mich für die Stelle. Mrs. Porter kam in die Stadt und hatte eine Zusammenkunft mit mir im Eisenbahn-Hotel. Ich gab vor, große Erfah- rung und einen unbeeinträchtigten und festen Charakter zu besitzen. Ich zeigte eine Menge Ar- teste, die natürlich alle gefälscht waren und die, wie wir richtig vorausgesehen hatten, Mrs. Porter nur oberflächlich durchsah. Dann gab ich zu ver-



sehen, daß ich vor nichts zurückschrecken würde, wodurch ich die Zufriedenheit meiner Herrschaft erlangen könne und dann wurde mir das Märchen von der schwindhüchigen Dame entzückt. Ich erhielt einen Vorstoß auf meinen Lohn, der als Schweigegelb anzusehen war; am folgenden Tage reiste ich nach Lilliborough ab, um mein Amt anzutreten, und hier bin ich!"

"D, Mrs. Beverne, wie kann ich Ihnen jemals danken?" sagte Olivia.

"Indem Sie mich niemals mehr bei diesem verhassten Namen nennen, meine Liebe," unterbrach sie Olivia schnell. "Nennen Sie mich einfach Margarette."

"Wissen Sie," fragte Olivia, "wen Sie als Arzt hier bei mir eingeführt haben?"

"Wir hörten von Polly, daß jener Mann hier im Hause gewesen sei. Sie hatte ihn wieder-erkannt," sagte Margarette mit finsternem Stirnrunzeln. "Sollten Sie gewagt haben, ihn für einen Arzt auszugeben?"

"Ja, in der That. Und er sagte mir, dies sei seine Rache für das, was ich ihm in Northley gethan habe, er zahle mir jetzt Alles heim!"

"Armes Kind, armes Kind," murmelte sie, "was müssen Sie Alles gelitten haben!"

"Aber nun ist Alles vorüber," rief Olivia freu-

dig erregt. "Sie sind gekommen, mich zu retten und zu befreien!"

"Die Schlacht ist noch nicht gewonnen," versetzte sie. "Wir müssen sehr vorsichtig zu Werke gehen. Sie dürfen nicht vergessen, daß jene Menschen Ihre Vormünder sind und das Gesetz für sich haben. Es sind noch viele Hindernisse aus dem Wege zu räumen, ehe Sie frei sind. Aber auf jeden Fall haben Sie jetzt eine Freundin zur Seite, und brauchen nicht zu fürchten, Hungers zu sterben, denn ich habe einen ganzen Kasten voll Lebensmittel mitgebracht, damit, so schmal auch Ihre Mahlzeiten am Tage ausfallen mögen, Sie sich des Nachts dafür schadlos halten können."

"Wie, Sie glauben ernstlich, daß Sie die Absicht haben, mich langsam durch Hunger zu tödten?" rief Olivia entsetzt, eingebend der Worte, welche sie Mr. Porter vor ihrer Thür hatte äußern hören.

"Aufrichtig gestanden, meine Liebe, fürchte ich, daß dies ihre teuflische Absicht ist. Nicht daß diese Elenden Sie geradezu werden verhungern lassen, aber indem sie Ihnen nur spärliche und unzureichende Nahrung zukommen lassen, hoffen Sie, Ihre Gesundheit zu untergraben und einen derartigen Zustand der Schwäche bei Ihnen hervorzurufen, daß Sie langsam und ohne Aufmerksamkeit zu er-

regen dahinsinken und aus dem Leben scheiden. Soviel ist mir aus Ihren Reden bisher klar geworden."

Olivia schauderte.

"Denken Sie nur, was aus mir geworden wäre, wenn statt Ihrer eine Fremde hergekommen wäre, die sie durch Bestechung verleitet hätten, ihre Mitschuldige zu werden!"

"Denken Sie nicht an so schreckliche Dinge," sagte Margarette ermunternd. "Jetzt will ich Ihnen eine gute Nacht wünschen. Sie können ruhig schlafen, nichts Böses wird Ihnen widerfahren, so lange ich bei Ihnen bin. Morgen sehe ich meine weiße Perücke und meine blaue Brille wieder auf, und wenn Sie jetzt ein artiges Kind sind, und ordentlich schlafen, erzähle ich Ihnen morgen —"

"Nun, Margarette, was?"

"Den Plan zur Flucht, den ich entworfen habe."

31. Kapitel.  
Ein williges Werkzeug.

Aber als der Morgen kam, hüllte Margarette sich in geheimnißvolles Schweigen. Sie wollte ihre Pläne nicht eher kundgeben, bis sie zur Ausführung reif waren. Auch mußte sie vorher das Terrain rekonoszieren, ehe sie irgend etwas unternehmen konnte.

"Ich muß Alles vermeiden, was Argwohn erregen könnte, und ich kann Ihnen nichts Bestimmtes mittheilen, ehe nicht ein entscheidender Entschluß von Seiten Ihrer Verwandten gefaßt ist. Wir müssen sehr vorsichtig zu Werke gehen, denn Ihr Vormund ist in Besitz von Altesten über Ihre Geisteserrückung, und es würde nach unseren Gesetzen unendliche Schwierigkeiten machen, diese Zeugnisse zu entkräften. Kraft derselben hat er absolute Gewalt über Sie, und selbst wenn Sie nicht mehr seine Mündel wären, steht ihm als nächsten Verwandten das Recht zu, die Vormundschaft über Sie fortzuführen. Es ist sehr leicht, zu sagen, daß Jemand wahnsinnig sei, aber sehr schwer zu beweisen, daß er wieder zurechnungsfähig ist. Wenn Sie enttrinnen, so muß es in einer Weise geschehen, daß Jene nicht daran denken, Sie zu verfolgen, oder sich weiter um Sie zu kümmern, bis Sie im Stande sein werden, als Gattin Gerald's Vanes Ihr Eigenthum zurückzufordern."

(Fortsetzung folgt.)

### Börsen-Berichte.

Stettin, 2. Februar. Wetter neblig. Temp. Morg. — 2° R. Barom. 28 Wind SW.

Weizen wenig verändert, per 1000 Mgr. loco gelb. 196—205, geringer 170—193, weißer 200—208, per Frühjahr 206 5/8—207 bez., per Mai-Juni 208 bez., per Juni-Juli 208 5/8—209 bez.

Roggen wenig verändert, per 1000 Mgr. loco incl. 195—200, per Frühjahr 193 5/8—198—197 bez., per Mai-Juni 191—192 bez., per Juni-Juli 188 5/8 bez., per Juli-August 178 bez.

Gerste unverändert, per 1000 Mgr. loco geringe 185—144, Braun 150—156.

Safer still, per 1000 Mgr. loco 140—152.

Gerste ohne Handel.

Mais fester, per 1000 Mgr. amer. 137—141.

Winterweizen unverändert, per 1000 Mgr. loco per April-Mai 238 bez., per September-Oktober 248 bez.

Wißel still, per 100 Mgr. loco ohne Faß bei 51. 53, 75 Pf., per Februar 51, 75 bez., per April-Mai 53 Pf., per September-Oktober 55 Pf.

Speiseöl unverändert, per 10,000 Liter 1/2 loco ohne Faß 52 bez., per Februar 52 5/8 nom., per Frühjahr 53, 3 bez., u. Gd., per Mai-Juni 54, 1 Pf., u. Gd., per Juni-Juli 54, 9 Pf., u. Gd.

Petroleum per 50 Mgr. loco 10, 10 tr. bez.

Landmarkt.

204—209, R. 195—204, S. 150—162, S. 150 160, S. 165—175, R. 51—57, per 3—3 5/8, Stroh 39—42.

### Kirchliches.

#### Evangelische Kirche.

Heute, Donnerstag, Abends 8 Uhr, Missionsstunde: Herr Prediger Hilbinc.

Gertrud-Stift.

Heute, Donnerstag, Abends 6 Uhr, Bibelstunde: Herr Prediger Ludwig.

## J. Preinsalck

### Bahntechniker.

Sprechstunden von 8—6 Uhr N. Domstr. 10, 1 Trepp.

Patent-Bureau  
J. Brandt & G. W. Nawrocki  
Berlin W. 50

### Bausstelle mit Garten zu verkaufen.

Näheres Hofmarktstr. 1—2, 1 Tr.

### Eine gangbare Bäckerei

mit guter Kundschaft ist krankheitshalber sofort zu verpachten. Zu erfragen i. d. Exp. d. Bl. Schulzenstr. 9.

Ein massives Grundstück in der städtischen Feuerkasse ist für den festen Preis von 4000 Thlr. zu verkaufen oder gegen eine Baustelle zu vertauschen.

Adressen unter A. D. 100 in der Exped. des Stett. Tageblatts, Schulzenstr. 9, erbeten

### Gasthof-Verkauf.

Meinen an der Chaussee zwischen Bärwalde und Tempelburg belegenen Gasthof, verbunden mit Material-Geschäft mit guter Kundschaft, nebst circa 110 Morgen Acker will ich für den Preis von 8000 Thlrn., bei der Hälfte Anzahlung, an freier Hand verkaufen.

Wittne Manske zu Böhlen

Eine gut belebte Restauration im Mittelpunkte Stargards, Miethe 450 Mark, ist umgänglichbar sofort oder später zu verpachten. Näheres ertheilt C. Kasse, Jägerstraße 13, Stargard i. Pomm.

## Musik im Hause!

### 370 Piecen für Piano zusammen für 10 Mk.!

120 berühmte Tänze.  
100 der beliebtesten Volkslieder mit Text.  
15 Nocturnes, Polonaisen u. Walzer v. Chopin.  
17 große brillante Salontrompeten.  
48 Lieder ohne Worte von Mendelssohn.  
12 berühmte Kompositionen v. Beethoven.  
8 der schönsten beliebtesten Overturen.  
50 der beliebtesten Piecen der schönsten Opern.  
Alle diese 370 Piecen in 8 eleg. ausgestatteten großen Quart-Albums zusammen für nur 10 Mk.!

liefert in neuen, kompletten und fehlerfreien Exemplaren die langjährig bekannte Buch- und Musikalienhandlung von

Moritz Glogau jr.,  
Hamburg, Graskeller 20.

Avis. Aufträge werden umgehend gegen Nachnahme oder vorherige Einbusung des Betrages voll- und kostenfrei effectuirt.

Engl., Franz., Deutsch. Gründl. Selbst-Unterricht Langenscheidt'sche Berl.-u. Berlin.

### Einladung zum Abonnement auf die

## Modenwelt.

### Illustrirte Zeitung für Toilette und Handarbeiten.

Begründet 1. October 1865. — Alle 14 Tage eine Nummer. — Preis vierteljährlich M. 1,25.

### Jährlich erscheinen:

24 Nummern mit Toiletten und Handarbeiten,

enthaltend gegen 2000 Abbildungen mit Beschreibungen, welche das ganze Gebiet der Garderobe und Leibwäsche für Damen, Mädchen und Knaben, wie für das zartere Kindesalter umfassen, ebenso die Leibwäsche für Herren und die Bett- und Tischwäsche. Ferner finden die Handarbeiten in ihrem ganzen Umfange die eingehendste Behandlung: Bunt- und Weißstickerei jeder Art, Leinwandstickerei in Kreuzstich und verschiedenen doppelseitigen Stickstichen; Näh- und Spitzenarbeit: Spitzenstich in Mull, Batist, Tüll u. c.; frische Spitzenarbeit, Durchzug in Tüll, Durchbruch in Leinwand u. c., die verschiedensten Tapissereien, Strick-, Häkel-, Frivolitäten-, Filet-, Filet-Quipure-, Knüpf- und Rahmen-Arbeiten; geklöppelte Spitzen; Blumen aus Papier, Wolle, Federn u. c.; Mosaik in Seidengewebe, Tuch u. c. und Phantasie-Arbeiten jeder Art.

12 Beilagen mit etwa 200 Schnittmustern für alle Gegenstände der Garderobe, 400 Mustervorzeichnungen für Weiß- und Buntstickerei, Soutache u. c., sowie zahlreichen Namens-Cliffren, Monogrammen und ganzen Alphabeten in Kreuzstich- und Weißstickerei.

Die Auflage (in deutscher Sprache) beträgt gegenwärtig 295,000. — Uebersetzungen in französischer, italienischer, holländischer, dänischer, schwedischer, russischer, polnischer, ungarischer und böhmischer Sprache erscheinen in weiteren 302,000 Exemplaren zu Paris, Brüssel, Mailand, Madrid, Rio de Janeiro, London, Philadelphia und New-York, im Haag, zu Kopenhagen, Malmö und Stockholm, St. Petersburg, Warschau, Budapest, Jumbunzlau und Prag.

Abonnements werden jederzeit angenommen bei allen Buchhandlungen und Postämtern.

Die Expedition der Modenwelt zu Berlin.

## Otto Bader,

vorm. Louis Kopp,

Bollwerk 35.

Kl. Domstrasse 10b.

### Neue Chemische Wasch-Anstalt, Kunst-Färberei,

### Druckerei, Reinigung von Garderoben,

empfiehlt sich zum Färben aller seidenen, wollenen und halbwollenen Stoffe, Bedrucken gefärbter Stoffe, sowie zum Färben und Reinigen von unzertrennten Damen- und Herren-garderoben und Reinigen von Long-Shawls bei den billigsten Preisen.

### Winter-Paletots, Mäntel und Ueberzieher

werden zertrennt auch unzertrennt gereinigt und in allen Farben gefärbt.

### Wichtig für jeden Haushalt!

pro Rilo M. 2,50.

Fabrik für

pro Rilo M. 2,50.

## Universal-Fußboden-Glanzlack

von Paul Kaufhold, Berlin, SW., Ritterstraße 62.

Während meiner langjährigen Praxis ist es mir gelungen, einen Fußboden-Glanzlack zu erfinden, welcher alle bisherigen an Haltbarkeit, Farbe und Deckkraft übertrifft, dieser Fußboden-Glanzlack kann 2 mal hintereinander aufgetragen und eine Viertelstunde nach Vollendung des Auftrags sofort betreten werden. Jedermann ist im Stande, sich nach meiner Anweisung mit geringen Kosten einen hochfeinen Fußboden-Glanzlack herzustellen.

## Spielwerke,

4—200 Stücke spielend, mit oder ohne Expression, Mandoline, Trommel, Glocken, Castagnetten, Himmelsstimmen, Harfenspiele etc.,

## Spieldosen,

2—16 Stücke spielend, ferner Necessaires, Cigarrenständer, Schweizerhäuschen, Photographicalbums, Schreibzeuge, Handschuhkasten, Briefbeschwerer, Blumenvasen, Cigarren-Etuis, Tabaksdosen, Arbeitstische, Flaschen, Biergläser, Portemonnaies, Stühle etc., Alles mit Musik, stets das Neueste und Vorzüglichste, empfiehlt

J. H. Keller, Bern (Schweiz).

Nur direkter Bezug garantiert Echtheit; fremdes Fabrikat ist jedes Werk, das nicht meinen Namen trägt. Fabrik im eigenen Hause, listen sende franco.

20,000 Franken kommen unter den Gewinn von Spielwerken vom November bis 30. April 1900 der schönsten Werke im Betrage von 100

## Man höre, sehe und staune!

Dieß von einer Konfektionsfirma einer jüngst fallit gewordenen großen Britanniafilber-Fabrik übernommenen Britanniafilber-Waaren, welche sogar mit dem Fabrikzeichen: „Echt Britannia“ versehen sind, werden um jeden Preis, oder besser gesagt

### umsonst,

abgegeben. Gegen Einbusung des Betrages oder auch gegen Nachnahme von 13 M. erhält Jedermann folgende Gegenstände um den 4. Theil des realen Wertes, und zwar:

- Stück 6 vorzügliche, gute Tafelmesser, Britanniafilberheft, mit echt englischer Klinge;
- 6 feinste Gabeln, Britanniafilber aus einem Stück;
- 6 feinste Britanniafilber-Speisefässer, massiv;
- 6 feinste Britanniafilber-Rasiermesser, beste Qualität;
- 6 feinste Britanniafilber-Messerleger, beste Qualität;
- 1 feinsten massiver Britanniafilber-Suppen-schöpfer;
- 1 feinsten massiver Britanniafilber-Milch-schöpfer;
- 6 englische Victoria-Tassen, feinst eiselirt;
- 2 effectvolle Tafel-Salonleuchter;
- 1 Britanniafilber-Theeseifer;
- 1 Britanniafilber-Zucker- oder Pfeffer-behälter;
- 6 feinste Britanniafilber-Eierbecher;
- 4 Zuckertassen neuester Silberfacon mit hohen Füßen;

Stück 52. Vollstehen bloß 38 Pfennige. Alle 52 Gegenstände sind aus dem feinsten, gebiegenten Britanniafilber angefertigt, welches das einzige Metall ist, welches ewig weiß bleibt und vom echten Silber selbst nach 25jährigem Gebrauche nicht zu unterscheiden ist, wofür garantirt wird. Als Beweis, daß meine Annonce auf

### keinem Schwindel

beruht, verpflichte ich mich hiermit öffentlich, wenn die Waare nicht konvenirt, dieselbe ohne jeden Anstand zurückzunehmen. Wer daher eine gute und solide Waare und keinen Schwindel für sein Geld bekommen will, der wende sich, so lange der Vorrath dauert, vertrauensvoll nur an

J. H. Rabinowicz, Wien,  
Britanniafilber-Fabrik-Depot,  
II., Wallgasse 3.

## Dr. Krell's Bart-Tinctur,

frei von schädlichen Substanzen. Einziges gepriesenes und bewährtes Mittel zur sichern und raschen Erlangung eines

### vollen kräftigen Bartes

selbst bei ganz jungen Leuten. Nicht mit vielen auf Täuschung beruhenden Mitteln zu verwechseln und garantire ich für die Wirksamkeit der Dr. Krell's Bart-Tinctur, indem ich mich verpflichte,

## Mark 500

für jeden nachgewiesenen Fall der Erfolglosigkeit ohne jeden Rückhalt zu zahlen. Preis 1/2 Flac. M. 2,90, 1/2 Flac. M. 1,90 franco gegen Voreinzahlung in Marken oder Post-einzahlung.

F. Neter, Jägergasse 104, Frankfurt a. M.

Große Bahl Atteste liegen vor.



